

BLEACH SPRAYER

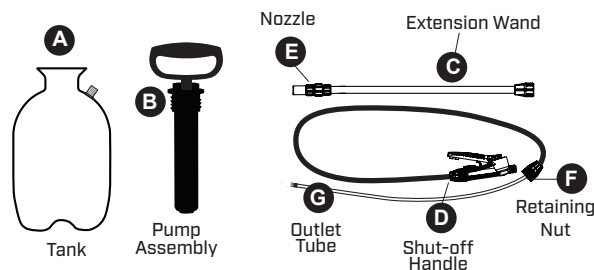
⚠ WARNING ⚠

WARNING: Improper use or failure to follow instructions can result in explosive failure causing serious eye or other injury. For safe use of this product you must read and follow all instructions. Do not leave a pressurized sprayer in the hot sun. Heat can cause pressure build-up resulting in possible explosion. Do not store or leave solution in tank after use. Always wear goggles, gloves, long sleeve shirt, long pants and full foot protection when spraying. Never use any tool to remove pump if there is pressure in sprayer. Never stand with face or body over top of tank when pumping or loosening pump to prevent ejecting pump assembly and/or solution from striking and injuring you. Never pressurize sprayer by any means other than original pump. Do not attempt to modify this sprayer. Replace parts only with manufacturer's original parts. **This sprayer is designed for use with bleach solutions only. Never use or mix bleach or solutions containing bleach with other household chemicals such as toilet bowl cleaners, rust removers, acids or ammonia containing products. Never spray flammable, acidic, caustic or other corrosive solutions or heat, pressure, or gas producing chemicals. Always read and follow chemical manufacturer's instructions before use with this sprayer as some chemicals may be hazardous when used with this sprayer.**

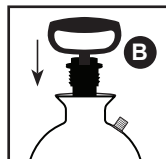
Sk-1157-1



PACKAGE CONTENTS

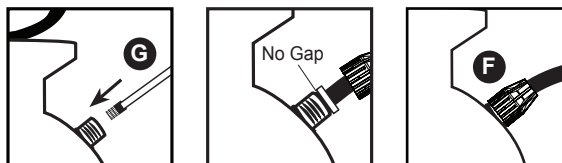


1. PUMP ASSEMBLY



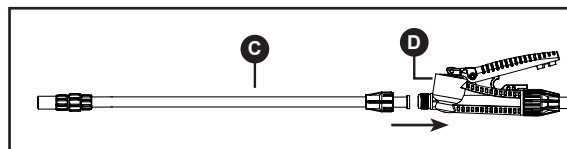
Insert Pump Assembly [B] into tank [A], turn clockwise and tighten.

2. HOSE CONNECTION



Insert & Secure: Push the outlet tube [G] into the tank adapter. Be sure there is no gap between the tank adapter and hose adapter. Tighten retaining nut [F].

3. WAND CONNECTION



Attach extension wand [C] to shut-off handle [D] and tighten.

4. PRE-USE INSPECTION

Check:

- Hose nut tightness.
- Hose integrity (cracks, etc.).
- Tank integrity (interior/exterior damage).
- Test sprayer with water for leaks and clogs.

4. PRE-USE INSPECTION, continued

Follow:

- Filling and pressurizing steps with water only for test.
- Release pressure after test.

5. FILLING

Remove Pump: Turn pump handle counterclockwise.

Fill: Prepare solution and fill tank to the indicated level.

Replace Pump: Ensure pump is clean and tighten securely.

6. PRESSURIZING AND SPRAYING

Seal: Turn handle clockwise to tighten.

Release: Push handle down, turn 1/4 turn counterclockwise to release.

Pump: Pump until you feel resistance.

Lock & Spray: Push handle down, turn 1/4 turn clockwise to lock. Begin spraying.

Maintain pressure: Re-pump as needed.

Adjust Nozzle: Turn nozzle for spray pattern.

7. RELEASING PRESSURE

Engage shut-off handle until sprayer stops spraying. With pump facing away from you, slowly turn handle counterclockwise until air escapes.

8. CARE & MAINTENANCE

Empty: Release pressure and empty sprayer.

Rinse: Rinse tank, wand, nozzle and pump with water.

Store: Store upside down, pump removed, in a dry place.

Lubricate: take pump apart to lubricate o-ring with o-ring grease.

IF YOU NEED ASSISTANCE DURING ASSEMBLY OR OPERATION,

PLEASE CALL:

1-800-950-4458

When calling, please have the following information available: Sales receipt & model number. This number connects you directly with the manufacturer of this product. Our Technical Support Team will be happy to help you with any assembly, troubleshooting and replacement information you may need.

⚠ ADVERTENCIA ⚠

ADVERTENCIA: El uso inapropiado o el no seguir las instrucciones puede resultar en una falla explosiva y causar serias lesiones oculares o de otro tipo. Para el uso seguro de este producto, usted debe leer y seguir todas las instrucciones. No deje el pulverizador presurizado expuesto al sol. El calor puede provocar la acumulación de presión resultando en una posible explosión. No almacene o deje la solución en el tanque después de usar. Cuando utilice el pulverizador siempre utilice anteojos protectores, guantes, camisa de manga larga, pantalones largos y protección completa en los pies. Nunca utilice ninguna herramienta para retirar la bomba si hay presión en el pulverizador. Nunca se ubique con el rostro o cuerpo sobre la parte superior del tanque cuando bombee o suelte la bomba para evitar que la eyección del montaje de la bomba y/o la solución lo golpee y lo lastime. Nunca presurice el pulverizador con cualquier otro elemento que no sea la bomba original. No intente modificar este pulverizador. Reemplace las piezas sólo con piezas originales del fabricante. **Este pulverizador está diseñado para usar con soluciones con lejía solamente. Nunca use o mezcle blanqueador o soluciones que contengan blanqueador con otros químicos domésticos como limpiadores de inodoro, removedores de óxido o productos que contengan ácidos o amoníaco. Nunca pulverice soluciones inflamables, ácidas, cáusticas u otras soluciones corrosivas o químicos que produzcan calor, presión o gas. Siempre lea y siga las instrucciones del fabricante del producto químico antes de usarlo con este pulverizador, ya que algunos productos químicos pueden ser peligrosos cuando se usan con este pulverizador.**

Sk 1157-3

1. CONJUNTO DE LA BOMBA

- Inserte la bomba (B) en el tanque (A), gírelo a favor de las agujas del reloj y apriete.

2. CONEXIÓN DE MANGUERA

Inserte y Fije: Inserte el tubo de salida (G) en el adaptador del tanque. Asegúrese de que no quede un hueco entre el adaptador del tanque y el adaptador de la manguera. Apriete la tuerca de retención (F).

3. CONEXIÓN DE VARILLA

Conecte la varilla de extensión (C) a la manija de cierre (D) y apriétela.

4. INSPECCIÓN PREVIA AL USO

Check:

- Hermeticidad de la tuerca de la manguera.
- Integridad de la manguera (grietas, etc.).
- Integridad del tanque (daños interiores o exteriores).
- Pruebe el rociador con agua para encontrar fugas y obstrucciones.

Siga:

- Los pasos de llenado y presurización con agua, solamente como prueba.
- Libere la presión después de la prueba.

5. LLENADO

Quite la bomba: Gire la manija de la bomba en contra de las agujas del reloj.

Llene: Prepare la solución y llene el tanque hasta el nivel indicado.

Vuelva a colocar la bomba: Asegúrese de que la bomba está limpia y apriétela bien.

6. PRESURIZACIÓN Y PULVERIZACIÓN

Selle: Gire la manija a favor de las agujas del reloj para apretarla.

Libere: Empuje hacia abajo la manija y gire 1/4 de vuelta en contra de las agujas del reloj para liberarla. counterclockwise to release.

Bomba: Bombee hasta que sienta resistencia.

Bloquee y pulverice: Empuje hacia abajo la manija y gire 1/4 de vuelta a favor de las agujas del reloj para bloquear. Comience a pulverizar.

Mantenga la presión: Vuelva a bombear cuando sea necesario.

Ajuste la boquilla: Gire la boquilla para cambiar el patrón de pulverización.

7. PARA LIBERAR LA PRESIÓN

Active la manija de cierre hasta que el pulverizador deje de pulverizar.

Con la bomba apuntada lejos de usted, gire lentamente la manija en contra de las agujas del reloj hasta que el aire escape.

8. CUIDADO Y MANTENIMIENTO

Vacío: Libere la presión y vacíe el pulverizador.

Enjuague: Enjuague el tanque, la varilla, la boquilla y la bomba con agua.

Guarde: Guárdelo al revés, después de quitar la bomba, en un lugar seco.

Lubrique: desarme la bomba para lubricar la junta tórica con grasa para juntas.

SI NECESITA AYUDA DURANTE EL MONTAJE O LA OPERACIÓN, LLAME AL:
1-800-950-4458

⚠ AVERTISSEMENT ⚠

Avvertissement: Une mauvaise utilisation ou ne pas suivre les instructions peut mener à une défaillance explosive provoquant de graves lésions oculaires ou autres. Pour utiliser ce produit sans danger, vous devez lire et comprendre toutes les instructions. Ne pas laisser de pulvérisateur sous pression au soleil. Ne pas ranger ni laisser la solution dans le réservoir après utilisation. Ne pas ranger ni laisser la solution dans le réservoir après l'utilisation. Toujours porter des lunettes de sécurité, des gants, une chemise à manches longues, un pantalon long et des chaussures protectrices à pied complet lorsque vous pulvérisiez. Ne jamais utiliser d'outil pour retirer la pompe s'il y a de la pression dans le pulvérisateur. Ne jamais se placer avec le visage ou le corps au-dessus du réservoir en pompant ou en desserrant la pompe pour prévenir l'éjection de l'assemblage de la pompe et/ou pour éviter que la solution ne vous frappe et ne vous blesse. Ne jamais mettre le pulvérisateur sous pression par tout autre moyen qu'avec la pompe d'origine. Ne pas essayer de modifier ce pulvérisateur. Remplacer les pièces uniquement avec des pièces originales du fabricant. **Ce pulvérisateur est conçu uniquement pour une utilisation avec un agent de blanchiment. Ne jamais utiliser ni mélanger d'agent de blanchiment ou de solutions contenant un agent de blanchiment avec d'autres produits chimiques ménagers comme des nettoyants de cuvettes, des antirouilles, des acides ou des produits contenant de l'ammoniaque. Ne jamais pulvériser de matériaux inflammables, acides, caustiques, ou autres solutions corrosives ou chaleur, pression ou produits chimiques produisant du gaz. Toujours lire et suivre les instructions du fabricant de produits chimiques avant d'utiliser ce pulvérisateur, car certains produits chimiques peuvent être dangereux lorsqu'ils sont utilisés avec ce pulvérisateur.**

Sk 1157-2

1. ENSEMBLE DE POMPE

- Insérez la pompe (B) dans réservoir (A), tournez dans le sens horaire et serrez.

2. BOYAU AU RÉSERVOIR

Insérez et fixez : Insérez le tuyau de sortie (G) dans l'adaptateur du réservoir. Assurez-vous qu'il n'y ait aucun espace entre l'adaptateur du réservoir et l'adaptateur du tuyau. Resserrez l'écrou de blocage (F).

3. RACCORDEMENT DE LA LANCE

Fixez la rallonge (C) à la poignée d'arrêt (D) et serrez.

4. INSPECTION AVANT UTILISATION

Vérifiez :

- Serrage de l'écrou du tuyau.
- Intégrité du tuyau (fissures, etc.).
- Intégrité du réservoir (dommages internes/externes).
- Testez le pulvérisateur avec de l'eau pour détecter d'éventuelles fuites ou obstructions.

Suivez :

- Les étapes de remplissage et de pressurisation avec de l'eau uniquement à des fins de test.
- Libérez la pression après le test.

5. REMPLISSAGE

Retirez la pompe : Tournez la poignée de pompe dans le sens antihoraire.

Remplissez : Préparez la solution et remplissez le réservoir jusqu'au niveau indiqué.

Remettez la pompe en place : Assurez-vous que la pompe est propre et serrez-la fermement.

6. MISE SOUS PRESSION ET PULVÉRISATION

Assurez l'étanchéité : Tournez la poignée dans le sens horaire pour serrer.

Déverrouillez : Enfoncez la poignée et tournez d'un quart de tour dans le sens antihoraire pour déverrouiller.

Pompez : Pompez jusqu'à ce que vous sentiez de la résistance.

Verrouillez et pulvérisiez : Enfoncez la poignée et tournez d'un quart de tour dans le sens horaire pour verrouiller. Commencez la pulvérisation.

Maintenez la pression : Repompez au besoin.

Régalez la buse : Tournez la buse pour régler le jet.

7. DÉCOMPRESSION

Maintenez la poignée d'arrêt en position jusqu'à l'arrêt complet de la pulvérisation. En orientant la pompe dans la direction opposée à vous, tournez lentement la poignée dans le sens antihoraire jusqu'à ce que l'air s'échappe.

8. SOIN ET ENTRETIEN

Videz : Relâchez la pression et videz le pulvérisateur.

Rincez : Rincez le réservoir, la lance, la buse et la pompe à l'eau claire.

Rangez : Rangez l'appareil à l'envers, pompe retirée, dans un endroit sec.

Lubrifiez : témontez la pompe pour appliquer de la graisse pour joints toriques.

SI VOUS AVEZ BESOIN D'AIDE PENDANT LE MONTAGE OU L'UTILISATION,
VEUILLEZ APPELER LE : **1-800-950-4458**